

normalització
lingüística
a debat

STEI pregunta a les institucions

SINDICAT DE TREBALLADORS DE L'ENSENYAMENT DE LES ILLES BALEARS

Conselleria d'Educació i Cultura
del Govern Balear

Srs. Ens dirigim a vostès per tal que ens poguessin remetre per escrit un aclariment sobre la següent qüestió:

- Quines són les titulacions vàlides per a impartir l'ensenyament de la llengua catalana als centres d'E.G.B.?

Ciutat de Mallorca, 19 de setembre de 1986



GOVERN BALEAR

Conselleria d'Educació i Cultura

En relación con la consulta formulada por el Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza, mediante escrito de fecha 19 de Septiembre de 1986, atinente a la titulación exigible para impartir la enseñanza de la lengua catalana en E.G.B., esta Asesoría emite el siguiente informe:

La Orden de 25 de Octubre de 1979, por la que se desarrolla el Real Decreto 2193/79, que regula la incorporación al sistema de la enseñanza en las Baleares de las modalidades insulares de la lengua catalana, en el apartado 2 del Artículo 11, se establece que se considerarán titulados para impartir en la Educación General Básica las enseñanzas previstas los Profesores que, además de reunir los requisitos legales, posean alguno de los siguientes diplomas:

- a) El de Profesor del Estudio General Luliano, grado superior.
- b) El de la Universidad de Barcelona.
- c) El del ciclo de perfeccionamiento completo previsto por el Instituto de Ciencias de la Educación. Provisionalmente, hasta el 31 de Agosto de 1984, y en tanto no haya finalizado dicho ciclo completo, se habilita quienes posean alguno de los siguientes diplomas o certificaciones:

- a) Profesorado Elemental y Medio del Estudio General Luliano.
- b) Niveles uno y dos de los cursos de perfeccionamiento de catalán del I.C.E.
- c) Todos aquellos que la Comisión Mixta considere válidos incluídas las certificaciones académicas de cursos de Lengua Catalana aprobados en Facultad Escuela Universitaria.

En consecuencia, esta Asesoría entiende que, en tanto la Consellería de Educación y Cultura no haya dictado una normativa que regule los requisitos que habrá de reunir el profesorado para impartir la enseñanza de la lengua catalana, pese a lo dispuesto en el apartado 1 del Artículo 8, del Decreto 74/86, de 28 de Agosto, que otorga al Ministerio de Educación y Ciencia competencias exclusivas en materia de titulación, es de aplicación la Orden de 25 de Octubre de 1979, anteriormente indicada.

No se considera incongruente que esta Consellería pueda, en uso de sus facultades, establecer dichos requisitos, siempre que se respeten los derechos del profesorado que contemplan las leyes que en materia de Educación ha dictado el Ministerio de Educación y Ciencia.

La implantació de l'ensenyament de la llengua catalana a tots els nivells educatius no universitaris és una exigència de la Llei de Normalització Lingüística i també una clara voluntat del Govern de la Comunitat Autònoma, com ho demostra el text del Decret 74/1986 de 28 d'agost.

Quan la Llei de Normalització va ser publicada al B.O.C.A.I.B. de finals de maig, la Conselleria d'Educació i Cultura es va adreçar immediatament, amb data 2 de juny, al Director General de Coordinació i de l'Alta Inspecció per demanar-li una reunió de treball per tal de tractar el tema de la incidència de la Llei dins el sistema educatiu; després d'haver reiterat aquesta petició, el M.E.C. proposava de celebrar l'esmentada reunió el dia 16 de setembre; és a dir, una vegada començat el curs.

La Conselleria d'Educació i Cultura va plantejar durant la negociació amb el M.E.C. les dues qüestions que, al seu parer, havien de definir la política lingüística a les escoles: l'execució del decret 74/1986, que suposava la implantació de l'ensenyament del català a C.O.U. i 3r. curs de 2n. grau de Formació Professional, i l'equiparació horària de l'ensenyament del català i del castellà.

La postura del Ministeri d'Educació i Ciència envers els dos punts ressenyats va ser la següent:

Durant el curs 1986/87 no es podia aplicar la Llei de Normalització ni tampoc el Decret 74/1986 i les ordres que el desplegaven perquè el M.E.C. no comptava amb professorat suficient ni tampoc amb pressupost per a contractar més professors. Matisava el M.E.C. que volia acomplir la Llei i l'altra normativa però que no podia per falta de mitjans materials i humans. El Ministeri assegurava que per al curs 87/88, hauria previst la implantació del català a tots els nivells no universitaris.

Pel que en fa a l'equiparació horària, el M.E.C. no era partidari de reduir cap hora lectiva de cap

assignatura ni tampoc d'incrementar l'horari lectiu dels alumnes.

Davant això, es varen plantejar altres alternatives i la que en principi va semblar més correcta fou la d'anar a una equiparació horària per nivells; és a dir, que el nombre d'hores de català i el de castellà fos el mateix dins el B.U.P., per exemple. El M.E.C. va proposar una comissió mixta M.E.C. - Conselleria per tal d'estudiar el tema, de llavors ençà s'està esperant la constitució de l'esmentada comissió.

Així, la situació actual, coneguda per tothom, és la següent:

El català és assignatura obligatòria a tots els nivells educatius no universitaris, llevat del C.O.U. i el 3r. curs del 2n. grau de Formació Professional, on està suspesa la vigència d'aquesta obligatorietat fins que l'organisme competent dicti l'horari de l'assignatura.

D'altra banda, els horaris s'han d'establir segons una proposta d'una comissió mixta que encara s'ha de constituir.

Quines són les perspectives de futur? El que s'ha de dir en primer lloc és que la Conselleria d'Educació i Cultura no pensa renunciar a l'execució de la Llei de Normalització Lingüística i que pensa defensar davant el M.E.C. les dues línies esmentades abans: obligatorietat del català a tots els nivells no universitaris i equiparació horària català-castellà.

Dins aquest esperit, la Conselleria està disposada a negociar amb el M.E.C. tot el que sigui necessari per arribar a la plena normalització lingüística a les escoles.

Palma, 11 de novembre de 1986

Conselleria d'Educació
i Cultura



GAT.725 C/31 DICIEMBRE, 12 Tels. 20 46 00-20 45 02-03 PALMA DE MALLORCA

L'AGENCIA AL SERVICI DEL POBLE MALLORQUI

SINDICAT DE TREBALLADORS DE
L'ENSENYAMENT DE LES ILLES BALEARS

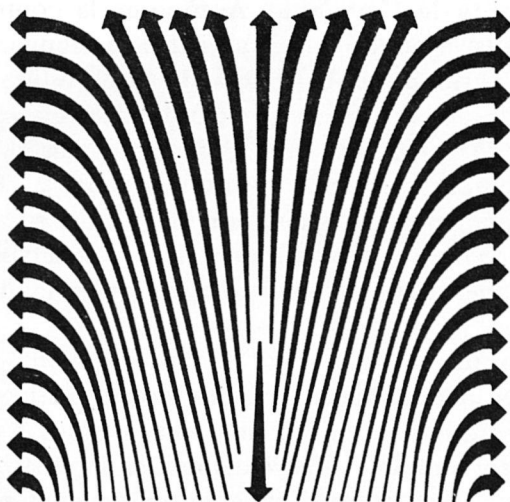
Direcció Provincial del Ministeri
d'Educació i Ciència de Balears

Sr. Ens dirigim a vostè per tal que ens poguessin remetre per escrit un aclariment sobre les següents qüestions:

- Quin és l'horari, per al curs actual, de l'assignatura del català a l'ensenyament no universitari?
- Quina previsió de professorat hi ha per aquest curs per a poder impartir el català a E.G.B., B.U.P. i C.O.U.?
- Quina és la titulació mínima exigible a tot ensenyant que vulgui optar a una plaça de català al cycle superior i quins són els títols vàlids?
- Es exigible el català pels alumnes, no exemptes del mateix, per obtenir el Graduat Escolar?

Salutacions.

Ciutat de Mallorca, 19 de setembre de 1986



normalització
lingüística
a debat

Aquesta es la resposta....



MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

Des de l'últim article que vaig escriure per al número de Pissarra del mes d'agost han vist la llum al B.O.C.A.I.B. del 12 i 15 de setembre els decrets i ordres de la Conselleria d'Educació i Cultura que desenvolupen la Llei de Normalització i estableixen els programes a impartir als nivells no universitaris d'aquesta Comunitat Autònoma.

Malhauradament les dates de publicació no han permès que l'esmentada legislació fóra aplicable des d'aquest curs i d'altra banda manca per establir les condicions amb les que es farà l'equiparació d'hores lectives entre la llengua castellana i la catalana a l'EGB i ensenyances mitges.

Ja que les competències en matèria d'educació són del Ministeri d'Educació i Ciència i que està vigent la legislació no derogada de la normativa publicada pel mateix Ministeri a sol·licitud de la institució preautonòmica, cal establir urgentment els mecanismes que duguin a la pràctica el que diu la Llei de Normalització i les disposicions derivades. Aquesta tasca —ja està acordat entre la Conselleria i el Ministeri— es farà per mitjà de comissions mixtes entre les direccions generals de nivell i la Conselleria, les quals establiran les modificacions curriculars necessàries per a assolir l'equiparació de les dues llengües.

Tot fa pensar que el curs vinent ja serà realitat el que la Llei de Normalització estableix en matèria d'ensenyança de la nostra llengua.

Director Provincial